

Chambre des Communes—FinRèglement—*Fin*

3425, 3442, 3445, 3451, 3472, 3474, 3522,
3533, 3627, 3866, 3883, 3889, 3988, 4478,
4500

Règlement de la Chambre, 1241, 1289

Requêtes, 1990

Sanction royale, 522, 523, 636, 642, 2488, 2502,
3749, 3753

Sergent d'armes adjoint, 3

Statut de Westminster, adresse, 3577

Traduction des discours français, 2558

Travaux de la Chambre, 356, 455, 519, 572,
1162, 1240, 1289, 1370, 1377, 1423, 1569,
1714, 1771, 1856, 1912, 2003, 2183, 2201,
2257, 2368, 2394, 2451, 2456, 2660, 2787,
2937, 3145, 3292, 3382, 3579, 3733, 3853,
4037, 4229, 4395, 4468

Vacances de sièges, 1, 1425

Champion (Docteur J.-B.), 854, 1431

Chaplin (L'hon. James Dew), Lincoln:

Banque centrale d'Etat, 1543

Chemins de fer et marine commerciale, rap-
port, 3780, 3882

Commission du service civil, crédit, 2966

Conseil d'administration des chemins de fer
nationaux, 919

Edifices publics, Manitoba, 1145

Loi sur le revenu de guerre, 3227

Ports et quais, Québec, 1181

Publicité et réclame, Commerce, 3391, 3394

Règlement, amendement, 3883

Résolutions tarifaires, 3679; oranges, 3694;
fruits préparés, 3700; automobiles, 3725

Service de nouvelles britanniques et étran-
gères, 1490

Tarif postal pour les journaux, 1666

Thornton (Sir Henry), 3633

Traité avec l'Australie, 3101, 3998

Traitements, Immigration et Colonisation,
3621

Chemins de fer et Canaux:

Accord touchant l'usage en commun de voies
et locaux, Régina, 935; contrats, 125

Acquisition des obligations du Grand-Tronc-
Pacifique, 1801

Allen (John M.), 1110

Anciens combattants employés au canal de
la Trent, 823, 1221

Article de M. Fairweather, 1423

Assèchement du lac à la Poule d'eau, 4477

Canal de Chambly, améliorations, 1879

Canal de la Trent, améliorations, 1880

Chemins de fer et Canaux—Suite

Canal de Welland, crédit, 413, 429, 1143,
1868, 1880; traitements, 977

Canaux, 984; levés, inspections, appointe-
ments, etc., 1909

Canaux, personnel et réparations, 1909

Capitaux placés dans notre système de ca-
naux, 4131

Chemin de fer de traverse de Mafeking, 287,
3989

Chemin de fer et gare maritime de la baie
d'Hudson, 1836, 1861, 3734, 3785

Chemin de fer du nord de l'Alberta, 948

Chemins de fer et marine commerciale, 1372,
1534, 1765, 1797, 2019, 2183, 2305, 2982,
3328, 3780, 3882, 3937, 3967, 3985

Commission des chemins de fer, 1114, 2025,
2395

Commission des chemins de fer, entretien et
exploitation, 1881

Comptes relatifs au canal de la Trent, 1771

Conférence avec les employés de chemins de
fer, 4401

Construction d'une voie ferrée à l'intérieur
de la Gaspésie, 4132

Contrats de la compagnie Crawley, 1221

Copie de la police de cautionnement de M.
Jos. Collin, 3632

Crédit n° 323 (1930-1931), 2178

Débouché de la rivière de la Paix, 104, 170,
459, 639, 883, 1113, 1568, 2628, 3102, 3892

Ecluse de Saint-Ours, 1868

Eclusiers du canal Saint-Pierre, 3097

Embranchement, Pacifique-Canadien, 845

Embranchement, Vanguard-Meyronne, 755

Emploi prétendu à Churchill d'ouvriers de
l'Est, 1661

Enlèvement de roches à Prescott, 828

Entreprise d'énergie hydroélectrique des chu-
tes Cew, 2021

Etudes dans Nicolet-Lotbinière, 812

Expédition de grains via le Chemin de fer de
la baie d'Hudson, 4037, 4177, 4475, 4491

Glaces dans le détroit de Northumberland,
313

Heures de travail sur le Chemin de fer de la
baie d'Hudson, 2003

Imposition des propriétés de l'Ontario-Nord
pour fins municipales, 1244

Le Pas à Churchill, chemin de fer de la baie
d'Hudson, 799

Lignes téléphoniques, îles de la Madeleine
2682

Loi des juges, 1113, 1164, 1859, 2782

Loi sur la marine marchande, 1424

McCabe (Thomas), 2346

Ministre des Chemins de fer et Canaux, 2396

Ministre intérimaire, 2832, 3519